

معجم المواردات
LEXIQUE ANALOGIQUE

VI

للساد عهد العزيز بعهد الله
حضر في أكاديمية المملكة المغربية
الرباط

<i>reste (rest, remains)</i> <i>relique</i> <i>reliques antiques</i> <i>reliquaire</i> <i>reliquat de compte</i> <i>reste du temps (derniers instants)</i> <i>le reste des gens</i> <i>reste de repas</i> <i>reliefs, rogatons (restes de table)</i>	باق = بقية = مرض = عقبول ذخائر هيبة تاجر ذخائر وعاديات رصيد حساب لحظات الأخيرة سائر البشر (أو الناس) فضلة طعام عشام (أو قشامة) المائدة
--	---

<i>les restes des morts</i> <i>différence</i> <i>excédent, surplus</i> <i>dépassement</i> <i>revenant</i> <i>boni</i>	(ما يبقى عليها ما لا خير فيه) فارق = فرق فاصل فائض (باقي كرائد عن الحاجة) = فضل تجاوز = مجاورة عائد (بعد غياب) ربح إضافي = عائد
--	--

<i>baissière</i>	حثالة : ماء قليل في الحوض	رصيد
<i>fond de la bouteille</i>	ثُمَالَةُ الْفَوْتِيَّةِ	باقي بضاعة
<i>précipité</i>	رأسِب (مترب)	بيع نصفية (الباقي من البضائع)
<i>sédiment</i>	(دُرُدِي) = غُنْكَر	ثنى بضائع
<i>culot</i>	قعر الشيء = قاع (ثُقل = ثقالة)	بائع التصفية
<i>traces</i>	أثر (بقايا صغيرة)	معدل القسمة (الفرق يدفعه أحد المتقاسمين لموازنة البعض).
	وغبة الشيء أثره وهيته كعنة الجمال وكذلك العفة	
	والثدبة والثدبة وأثر الجرح الباقى على الجلد	
<i>trace d'une blessure</i>		<i>soulté de partage</i>
	فهر ثدبة وقد أندب الجرح فلاناً أثر به	وسي معدل البعض
(rebut)	الستقط ما لا يُغَيِّرُ فِيهِ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ	فضلة طعام
	والستقط والسقاطة ما يسقط من الشيء لفاطة وإنقطاع ما كان	بقايا = فضلات
	ساقطاً ما لا قيمة له والستقط كل ثذرة من سبل أو غير	(قطع باقية
<i>glane d'épis</i>		بقايا فاتح الحبز (ما يفضل منه)
	وتنقط المعدن قطع ذهب أو غيره توجد فيه وبغال في المكان تقط	(بقايا طعام
	للماشية أي شيء من المرعى قبله يكن إنتفاته.	مرفقات ثوب
<i>défis de livre</i>	صفحات زالدة أو ثقالة (من كتاب)	(وهي بقايا ثوب آخر)
<i>coupon</i>	قصيدة قماش (فصلة باقية منه)	أنقاض = أطلال = خراب
<i>coupures (de journaux)</i>	متنقطعات (من صحف)	حطام
<i>coquille d'huître</i>	صدفة حمار	حثات فضة (ما تاثر منه)
<i>déchet</i>	ثغيرة (حثالة وفضالة)	كيسرات الزجاج
<i>déchet de coton</i>	ثغيرة القطن	(قطع مكسورة منه)
<i>balayures</i>	كتامة = قمامه	كُسر أو كُسارة حطب
	(ما يبقى بعد الكبس والثقم)	رُدُوم (ما ترمد وهو جمع رُدُوم أي ما يسقط من الحالط المتدهم)
	الثقة المزبلة والميئنة المكنسة	décombres
<i>chiffon</i>	ثحقة : قطعة بالية من ثوب	شظايا
	الرثُّ السُّقْطُ من مخاع البيت وكذلك الرثة فضلة بضاعة (بائدة لا	فضاءات = فراصات = قلامات
<i>rossignol</i>	تباء)	فالقرضاة ما سقط بالقرضا كقرضاة الثوب والقصامة ما قص من جريدة أو كتاب والقلامة ما سقط من الشيء المتلطم الكظر.
		قُشارة
		(مأثر من الشيء المتشور مثل كشاطة الجلد وقشرة الشجر التي ينشر حلاوها والحبة القشراء هي الساخ (التي سلخ جلدها) والسلخ جلد الحيوان المسلوخ)
<i>vierge (virgin)</i>	101 يكر	ثحالة = ثُقل = سُتَالَة = رُذَالَة = ثُمَالَة (الثناية من كل شيء)
<i>madone</i>	صورة العذراء	résidu, lie
<i>pucelle</i>	عذراء = بكر	حالة الدهن ثفله وحالة الناس زُدَالَبِم
<i>(puceau</i>	(صَبَيْ بَكَرْ)	(مبَقِيَّ)
<i>virginité, pucelage</i>	بكارة = بُثُولَة = عُذْرَة	وشجر البَسْر ثفله
	بتوبي = يكري	وكذلك ثفل العصارات المختلفة

<i>poulie de transmission</i>	بكرة التحويل	<i>platonique</i>	(عذرلي)
<i>poulie coupée</i>	بكرة مقطوعة	<i>chasteté, continence</i>	عنفنة = عفاف
<i>bigne, caliorne</i>	برفة	<i>continent, chaste</i>	عنف
<i>tambour</i>	أسطوانة رافعة	<i>femme chaste</i>	امرأة حصان (طاهرة)
<i>(palan)</i>	رافعة مزدوجة البكرة	<i>célibat</i>	نبيل (ثروية طاهرة)
	بكرة مفتوحة (بكرة مستعلبة ومنسعة منفتحة من أحد عارضها)	<i>voeu de chasteté</i>	لذر عفاف
<i>galoché</i>		<i>vertu d'une femme</i>	عنفة (امرأة)
<i>moque</i>	ثقبة البكري (في بكرة)	<i>femme vertueuse</i>	امرأة عفيفة
	مركبة مكونة (تنذهب وتحب في مسافة قصيرة)	<i>pudeur</i>	خنفر = جشمة = حياء
<i>navette</i>		<i>pudicité</i>	عنفة (= طهارة مع احتشام)
<i>trochilée</i>	منفصل بكري	<i>pudique</i>	خنفر = محتشم = حبي
	(وصلة أذنية ينزلق فيها عظم فوق بكرة هي المعلم الغاوري)	<i>pureté</i>	نقاء (خلوص وعنفة)
<i>appareil throcloéaire</i>	جهاز بكري	<i>jeune fille pure</i>	فتاة عذراء
<i>pendant d'oreille</i>	قرط = شتف	<i>l'amour pur</i>	(حب) ظاهر
<i>guinder</i>	رفع ببهار بكري أو آلة ذات بكرة		
	بكرة = bobine (وتسمى أيضاً وشيمة أو مكتَّب)	<i>poulie (pulley)</i>	102) بكرة
<i>bobinage</i>	لف = توشيع	<i>bobine (bobbin, spool)</i>	
<i>bobineur</i>	كِتاب = لفاف		
	لبابقة (آلة لكتب أو لف الخيوط وغيرها)	<i>pièce de poulie</i>	قطعة بكرة
<i>bobineuse, bobinoir</i>		<i>(cheve de poulie, goujon</i>	مدار axe (محور البكرة)
<i>bobinage électrique</i>	مكب كهربائي		
<i>canette</i>	بسملكة (عود للف تخييط الغزل)	<i>boulon</i>	بعزقة
<i>canal ou caisse à bobines</i>	صندولق وشبيه	<i>cheville</i>	دسار (قطعة لسد ثغرة)
<i>rochet</i>	وشيمة للحرير (أو بكرة للحرير)	<i>caisse à eau</i>	خزان ماء
<i>broche d'un métier</i>	برذن (مغزل)	<i>canal</i>	أنبوب = قناة
			تحزب البكرة (عمرى الحبل في البكرة)
	وقد ردنت المرأة غزلت على المردن	<i>gorge d'une poulie</i>	
<i>fuseau moteur</i>	مغزل محرك (في الطائرة)		
<i>fuseler</i>	شكل مغزل		
<i>fusiforme</i>	مرد في الشكل		
<i>dévidage</i>	حل الغزل		
<i>dévideur</i>	خلال الغزل		
<i>dévidoir</i>	حالة الغزل		
<i>fusette</i>	مرندن		
	(أنبوب من ورق مقوى أو مطاط للف الخيط)		
<i>passément</i>	جيديلة (فنيلة)		
	(جدل الحبل فتله والشعر ضئلاً)		
	والأخذل المفتول والجديل الحبل المفتول والجدول الحكم الفتل		

<i>commune</i>	قرية (بلدة)	والقبطان أيضاً جدية وهو ما يسجع من الحرير شبه الحال (أصله من القطن)
<i>(communal</i>	(فوري)	قياطيني (أو مجاديل)
<i>école communale</i>	مدرسة قروية	قيطة (صناعة أو تجارة القياطين)
<i>biens communaux</i>	أملاك قروية	زركس بالجدائل
<i>cité</i>	حاضرة	دولاب المنزل
<i>administrés</i>	محكومون	نظريز = نوشة = زركشة
<i>services municipaux</i>	مصالح بلدية (مرافق بلدية)	آلة تعزيز
<i>concitoyen</i>	مواطن	وشبة مزدوجة المث
<i>voierie</i>	مصلحة الطرق (داخل مدينة)	وشبة العريض
<i>travaux d'édilité</i>	أشغال بلدية	(وشبة مُخْرَضة

baume (balm, balsam) 105 بلسم
(باللاتينية *balsamum*)

أطلق عليه الشهاني كلمة بسان

commiphora ou balsamodendron (balsamier)

وهو جنس نبات يشمل أنواعاً من الشجر مثل :

arbre à myrrhe المُرّ

(*commiphora myrrha*)

Com. mukul والمُثْلِل

Com. opobalsamum (baumier) ويُسمى مكة

(وهو البسان المذكور في المفردات والمعاجم ويعلق اليوم في الشام وكذلك البيلسان على الحنّان (*sureau*)

produit balsamique مادة بلسمية

arbre balsamifère شجرة متوجة للبلسم

balsamine (impatiens) بلسمية = مجرّعة

balsaminecées بلسميات = مجرّاعات

balsamine des jardins مجرّاعات الحدائق

بلسمية = فاغية الجنان

balsamite odorante

benjoin صبغٌ جاوية أصله العربي لبان جاوية

styrax أصنفرك = لبني

styracacées أصنفركيات

anacardier بلاذر أمريكي = تناح الأكاجو

anacardiacees بُعْنَيَات (تشمل البلاذر....)

(*terébinthacées*)

palais (palace) 103 بلاط (قصر)

(راجع فصر).

municipal (municipal) 104 بلدي

<i>municipalité</i>	بلدية
<i>conseil municipal</i>	مجلس بلدي
<i>conseiller</i>	(عضو مجلس بلدي)
<i>maire</i>	شيخ مدينة (= عمدة)
<i>son adjoint</i>	(كافيهه = خليفته)
<i>édile</i>	قائم المدينة
<i>édilité</i>	(ناظر الأبنية لدى الرومان)
<i>délégation</i>	منصب عضو مجلس بلدي
<i>mairie</i>	دورة =
<i>hôtel de ville</i>	مشيخة المدينة = دار الحاكم = دار العمدة
<i>administration</i>	دار البلدية
<i>secrétariat</i>	هيئة إدارية = إدارة
<i>état civil</i>	كتابة = سكرتارية
<i>arrêté municipal</i>	حالة مدنية
<i>taxes municipales</i>	قرار بلدي
<i>centimes additionnels</i>	ضرائب بلدية
	ضريبة إضافية
	(الصالح البلدية)

<i>grande route</i>	طريق كبرى	<i>benzine</i>	بنزين
<i>voie</i>	معلحة الطرق	<i>acide benzoïque</i>	(أصله من لبان جاوة)
<i>voierie ou réseau routier</i>	شبكة الطريق	<i>(gomme)</i>	حفر الصخن الجاوي
<i>voie de communication</i>	طريق المواصلات	<i>gomme ammoniaque</i>	(حفر البزويك)
<i>voie lactée</i>	الستّيرة :	<i>laque = gomme-laque</i>	مسغ
	(منطقة في السماء فيها نجوم تجلب كبتعة يضاء لكتها)		أشق = وشق
	الطريق السُّيُّ أو المستقيم أو الأل捷		لثك
<i>voie droite</i>		<i>gommose</i>	إصساغ (= مرض العصنة)
<i>voie ferrée</i>	سكة حديدية	<i>résine</i>	راتينج = غرق الشجر (المفردات) - راتين
<i>chaussée creuse</i>	قارعة طريق محفورة		(تشجهاً للطميات)
<i>chemin creux</i>	طريق ملتوية (أو متعرجة)	<i>résineux</i>	راتينجيات = راتينيات
<i>chemin encaissé</i>	طريق منخفضة		(تعلق على الصنوبر والأرز والسرور لما فيها من راتينج)
<i>chemin plat</i>	طريق مستوية	<i>suc</i>	عصارة (سائل)
<i>chemin bombé</i>	طريق مُحدبة	<i>suc cellulaire</i>	عصارة خلوية
	وسط الطريق أو متصرف الطريق	<i>copalme = liquidambar</i>	مععة سائلة
<i>milieu du chemin</i>			<i>(storax liquide)</i>
<i>accotement</i>	حافة الطريق		(وهو راتينج بلسمى)
<i>canaiveau</i>	مجرى ماء		(راجع مهنة جامدة أو يابسة في المفردات)
<i>bordure</i>	حافة رصيف	<i>aliboufier</i>	لودانوم (عقار طبي فيه روح الأنفون)
	(أى طرف وحده)	<i>laudanum</i>	مرهم (دهان = طلاء)
<i> trottoir</i> (وهو في الأصل فناء الدار ويطلق اليوم على رصيف	طوار	<i>liniment</i>	(دواء دهني كالوزلين)
هذا الفناء) وهو الجنب المبلط بصفائح الحجارة		<i>vaseline</i>	طلاء
<i>parment</i>	حجر الحافة (حجر يحاذى طريقاً معبداً)	<i>onguent</i>	(وهو صبغ ظليل أو شتر به جروح التطعيم)
	مُشتم <i>dos d'âne</i> (أرض مُستَمَّة ضد مسطحة)	<i>mastic à greffer</i>	وهو أيضاً مرهم يستعمل في طب الدواجن مركب من راتينج
<i>cassis</i>	قناة وسط الطريق	<i>dictame = dictamnus =</i>	وأجسام دهنية
<i>ruisseau</i>	جدول	<i>= fraxinelle</i>	
	(ساقية = مسبيل)		<i>دُنْدار = دكتمنوس</i>
<i>l'haut du pavé</i> (أعلى البلاط)	بلاط		(مرانية)
<i>ponts et chaussées</i>	الطرق والجسور	<i>fraxinées</i>	
<i>voyer</i>	ناظر طرق		
<i>l'agent voyer</i>	(مهندس طرق قريبة)		
<i>cantonnière</i>	مرسم طرق		
<i>revêtement d'une route</i>	تكسيبة طريق		
	(تلييسها بالحجارة والجص)	<i>paver (to pave)</i>	106 (طلط)
	رصيف من حجارة = بلاط من حجارة		
<i>pavé de pierre</i>			طريق معبدة (وهي المعروفة بقارعة الطريق <i>chaussée</i>) (والمعبد هو
<i>pavé de bois</i>	بلاط خشبي		المُذْلُل من طريق وغزو)
	(أرضية خشبية)		زنق = سكة (طريق ضيق)
			(زقق)
			طريق = سهل

<i>bitumage</i>	تممير = ترفيت	<i>pavé de briques</i>	بلاط من آجر
<i>bitumineux</i>	حُمرى = قاري	<i>pavé de verre</i>	بلاط من زجاج
<i>goudron</i>	قطران = قار	<i>pavé de caoutchouc</i>	بلاط من مطاط
<i>goudronnage</i>	قطرنة أو ترفيت الطرق	<i>carreau, dalle</i>	بلاطة
<i>des routes</i>		(البلاط صفات الحجارة لفرش الأرض وقد يلطف الدار وأبلطها فرشها بالبلاط)	
<i>route goudronnée</i>	طريق مقطرن أو مُرْفَت	<i>carrelage, dallage</i>	تبليط
<i>goudronneuse</i>	آلة القطرنة = مُقطرنة	<i>dalle funéraire</i>	شامد قبر
<i>gravillonneuse</i>	كسارة الحصى	<i>paveur, dalleur</i>	مبسط
<i>grés</i>	حُث (حجر رمل)	<i>ferrer un chemin</i>	حصب الأرض فرشها بالحصبة وهي صفار الحجارة
<i>pavé de grés</i>	بلاط من حُث	<i>chemin ferré</i>	طريق مخصبة (أي مفروشة بالحجارة الذئقة)
	أقبل = غرانيت = محب (الشهاني)	<i>pierre</i>	حجر
<i>granit, porphyre</i>		<i>empierrement,</i>	رصف أو تمحير أو تخصيب
<i>pavé de granit,</i>	بلاط أعلى	<i>pavage de cailloux, cailloutage</i>	رصف الأرض باخباء :
<i>pavé de porphyre</i>		<i>macadam</i>	وقد عربت الكلمة فصارت مكّدم فيقال طريق مكّدمة.
<i>petit pavé</i>	حصى البليط	<i>(macadamisation</i>	(مكّدم
<i>gros pavé</i>	حمر البليط	<i>chemin escarpé</i>	أرض منحدرة وعرة
<i>mosaïque</i>	فسيفساء		أنحدار ووعورة طريق
	(قطع صغيرة ملونة من الرخام يؤلف بعضها إلى بعض)	<i>encaissement d'une route</i>	حناة = حصى = حصب
<i>échantillon de zellige</i>	عيار الزليج	<i>caillou, gravier</i>	(تحصيص الحجارة والحصصاص التراب)
	(يسبيه المقري في نفع الصعب التلبيجي وهو دقيق		المُصنف : الحجارة المرصوفة
	النبيضاء)	<i>cailloutis, blocaille</i>	المُرصافة المطرقة بوصفها
	يمدماك : صفات من اللبن أو الحجارة في البناء	<i>(carrelet) demoiselle</i>	
<i>rangée</i>		<i>blocage</i>	رصف حجارة
<i>(ligne de pavé</i>	يمدماك حصيات	<i>gravillon</i>	صفار الحصى
<i>piquage</i>	نحت الحجارة	<i>gravillonnage</i>	تخصيب
	(في أحجام خاصة)	<i>ciment</i>	أشمنت
<i>ferme, couche de sable</i>	تضئيل رمل	<i>béton</i>	خرسانة (= يصطنع)
<i>dépavage</i>	قلع البلاط	<i>béton armé</i>	أشمنت مسلح
<i>repavage</i>	تمديد البلاط	<i>bétonnage</i>	بناء بالبيطون أو الخرسانة
<i>repiquage d'une chaussée</i>	إعادة تبليط طريق	<i>bétonnière</i>	حلاطة الإسمنت
	(تعرض الحجر المكسور بالصحيح)	<i>bitume</i>	حُمر = قار
<i>relever à bout</i>	عرض الحجر		
	(remplacer)		
<i>hie</i>	ميذكة = ميذمة (دكاكة الحجر)		
	وقد دك الأرض سوى صعدها وهبوطها والتراب كبسه والدك		
	ما استوى من الأرض والميذكة ما استوى من الرمل والميذكة آلة		
	الدك وقد تكذب الحفرة ملأها تراباً والميذمة أيضاً خشبة ذات		
	أسنان تُنَمَّ بها أي تسوّي بها الأرض.		

<i>gorgée</i> (جزعة)	<i>bouchée</i>	لقصة	<i>avaler (to swallow down)</i>	بلغ (107)
	<i>cuitterée</i> (أداة للقمع أو ملع هذه الأداة)	يلمقة		
		ويمثلها مغرفة الصب		
<i>cuiller de coulée, cuiller à pot</i>				
لقصة كسكس (أي كوبه كسكس وهي ما يكور أي يجمع في				
<i>boulette</i>	شكل كرة في بطن اليد قبل أن يُلقن)	بزوره : بلع بسرعة		
<i>boulette de viande hachée</i>	ومنه كوبه الكفنة	رجل زيد : سريع الأذراد		
		(الزدة الأكلة) والمرد الحلق والبلعوم وقد زرَّدَ ورَزَّدَ		
<i>cachet, pastille</i>	قرص (قطعة دواء)	الطعام ابتلاء		
	(مثل قرص الأسپين)	والزريمة القلصنة أو موضع الإبلاغ وزرط أيضا اللقصة		
<i>pastilleur, pilulier</i>	فرآصة (المصنوع الأفراص)	ابتلامها		
<i>cristal (crystal)</i>	بلور	(108)		
<i>constitution des cristaux</i>	تكون البلورات	-		
<i>crystallisation</i>	بلور - بلور - بلورة			
<i>cristallisable</i>	قابل للتبلور			
<i>cristallisant</i>	بلور			
بلوري (يعنى صاف شفاف ويقال: مثيل مثل الصخور				
<i>roches cristallines</i>	البلورية أو المبلورة)			
<i>cristallerie</i>	مصنع البلور			
<i>cristallisoir</i>	إناء التبلور			
علم التبلورات : علم تبلور المعادن				
<i>cristallographie</i>				
بلور - منها - حُبْوة - دُر التجف - منزو بلوري				
<i>cristal de roche</i> (الشهاني)				
	بلح (كلورور الصوديوم)			
<i>sel (chlorure de sodium)</i>				
<i>sel gemme</i>	بلح أذراني أو ذراني			
<i>(sel marin</i>	(بلح بحرى			
<i>concrétions</i>	تحفّيات رسوبية			
	(تعدّد مواد رسوبية)			
<i>cavités cristallifères</i>	تحفّيات بلورية			
	(تحفّيات حاوية للبلور)			
<i>craques, craquelages</i>	تجزّعات - تجزّعات			
	تجزّع : تحفّيف مطبّن بالبلور أو تجزّع بمعدنيات أخرى			
<i>géode</i>				

<i>clinorhomboïque</i>	سطح معيني	<i>parties des cristaux</i>	أجزاء البلور
<i>triclinique</i>	بلور ثلاثي الميل (أي ليس له محور تناظري)	<i>base</i>	قاعدة
<i>axe de symétrie</i>	زوايا زوجية السطح (ناشرة عن تقاطع السطوح)	<i>face</i>	وجه (وتحت الماسة <i>facette</i>) ويسى أيضاً الضلع (وقد ضلّل الماسة حدها بكتينة تبرز منها مسطحات منبسطة)
<i>angles dièdres</i>	زوايا متعددة الصفحات	<i>troncature du cristal</i>	تضليل أو توجيه البلور (تعدد الزوايا لتناسبها)
<i>angles polyèdres</i>	انقلاب البلور	<i>lame</i>	صفحة (من بلور) أو رقافة
<i>clivage du cristal</i>	أي انشقاق وإنفصال في حجر البلور ويستعمل في الألاس وكل الأحجار الكريمة	<i>lamelle</i>	صفحة
<i>substances isomorphes</i>	مواد تُبَلِّهُ (إما تبلور بأخذ شكل البلور أو قادرة على تكوين البلورات)	<i>lamellaire</i>	صفحي (مؤلف من صفحات)
<i>dimorphe</i>	ثنائي التبلور	<i>cassure lamellaire</i>	انكساف صفيحي (تصدع بلورة وبروز مواطن الملامعة)
<i>polymorphe</i>	متعدد الأشكال البلورية هوابط (ترسبات متحجرة في سقوف المغاور)	<i>molécules</i>	جزئيات
<i>stalactites</i>	صواعد (تكون في أسفل المغاور)	<i>noyau</i>	نواة
<i>stalagmite</i>	ثنيج صخري	<i>angles</i>	زوايا
<i>dentrite</i>	(شكل يختزل صورة شجر في ارتسامه على الصخر)	<i>réfraction du cristal</i>	انكسار أشعة البلور (غيرت اتجاهها)
<i>fer de lance</i>	نصل الرمح	<i>cristal artificiel</i>	بلور اصطناعي
<i>aciculaire</i>	مبُرُّ (على شكل إبرى)	<i>cristal de Baccara</i>	بلور بـكـارـاه (قرية بـفـرـنسـا)
<i>lenticulaire (lentiforme)</i>	بلور عدسي الشكل	<i>aspects de la cristallisation</i>	مظاهر التبلور
<i>cristal hyalin</i>	بلور شفاف	<i>cristaux naturels</i>	بلورات طبيعية
<i>squamiforme</i>	بلور حرشفى الشكل	<i>procédés de cristallisation</i>	طرائق التبلور
<i>cristallogénie</i>	دراسة التبلور	<i>fusion</i>	ذوبان = انصهار
<i>cristallographie</i>	بلارة (بحث التبلور)	<i>sublimation</i>	تعميد = تكثيف بخار متساعد من مادة صلبة مكررة بالتسخين
<i>cristallométrie</i>	قياس بالبلور	<i>dissolution</i>	حل = احتلال
<i>cristallomancie</i>	عرافة بالبلور.	<i>évaporation</i>	تبخر
<i>roches cristalophyliennes</i>	صخور متبلرة (فيها تركيات بلورية)	<i>systèmes cristallins</i>	أنماط بلورية
<i>goniométrie</i>	قياس زوايا البلور	<i>cubique</i>	مكعبية
<i>minéralogie</i>	علم المعادن = معدنيات = عدانة	<i>quadratique</i>	مرئية أو تربيعية
<i>chêne (oak)</i>	بلوط	<i>cristal orthorhombique</i>	بلور مستقيم المعين
	109	<i>losange</i>	(المعین هو
		<i>hexagonal</i>	سداسي (أو مسديس) الأضلاع
		<i>hexaèdre</i>	(وهو غير مسدس السطوح)
		<i>rhomboédrique</i>	موشورى سداسي
		<i>prisme</i>	(الموشور أو المشور هو
			والبلور الموشوري هو شكل له أوجه متوازنة مع مستقيم)

البلوط أرممية
في أنواع منها :

بلوط (oak) 109

<i>écorçage</i>	تُنْجَب = قُرْفَ = قُشْر	<i>chêne chevelu</i>	بلوط أشعر = عَزْر = لِك
	(قشر قشور بعض الشجر كالبلوط)	<i>chêne glanduleux</i>	بلوط غذائي
<i>tan</i>	قشر الديّع أو الدباغ (وهو مسحوق قشر البلوط)	<i>chêne-liège</i>	بلوط الفلين
	غُصّة	<i>chêne kermès</i>	بلوط قرمزي = سُبْدِيَان
<i>noix de galle</i>	(هي التي تحصل على بلوط البرتغال بتأثير عصبة الصباغ (<i>cynips tinctorial</i>)	<i>chêne yeuse ou vert</i>	ثُلْخ = بَلْخ
	(الشهاني)		بلوط أحضر
<i>quercitron</i>	بلوط يوني (للصباغة)	<i>chêne-nain</i>	بلوط قزم
<i>quercitrin</i>	(صفار البلوط الليموني)	<i>chêne pubescent</i>	بلوط وبرى
<i>gland</i>	بلوطة :	<i>chêne velant</i>	مُلُول (بلوط رومي)
<i>gland pédunculé</i>	بلوطة ذات ساق معلقة واليملاق والازند أو العنق هو <i>péduncule</i> (أي جسم دقيق مستطيل يحمل زهرة)	<i>chêne rouvre (drille)</i>	بلوط قوي
<i>gland sessile</i>	بلوطة لاطحة (أو مقعدة)	<i>chêne tauzin</i>	بلوط البرناس
	(نت لعضو النبات الذي لا يقوم على دعام بل يكون مرتكزاً على الحور)	<i>chêne blanc</i>	بلوط أبيض
<i>gland doux</i>	بلوطة حلوة	<i>chêne tinctorial</i>	بلوط الصباغ (أو صبغي)
<i>cupule</i>	بنْعَ = بنْعَ = كُوكُنْ	<i>chêneau</i>	سنديانة صغيرة
	(كأس صغيرة قاسية خشبية تحيط بثار بعض الأشجار كثُور	<i>chênaie, (forêt de chênes)</i>	غابة بلوط
	البلوط والبندق والقسطل)	<i>taillis de chênes</i>	مُسْنَدَة بلوط
<i>cupulifères</i>	بلوطيات		أو شُنْسَيْس بلوط
<i>alvéole</i>	فتحة		وفي المخصوص (ج 11 / ص 19) : «إذا قطعت الشجرة ثم نبتت
	بنْجَيَّة		قد أنسفت وتسمى الحرجة منسفة أو خيساً عندما يكون شجرها
	(تصغير فجوة وهي ثقب صغير ي تكون فيه أحد أعضاء		أشطاء وأزهاداً أي فراخاً ثمت على أرؤمات الأشجار القديمة المقطوعة
	النبات) (الشهاني)		(الشهاني)
<i>capuchon</i>	كبس التّمّ		حوريات الغابات (من الأساطير عند الأغريق)
	(الغليف الإلهاري بالأكياس للحيوانة دون مهجهها والتبعين هو	<i>Dryades</i>	
<i>(hybridation)</i>	الإنفال والبغيل	<i>produits</i>	ـ منتجات شجر البلوط
	وهو حصول لقاء بين نباتين من نوعين مختلفين ونتيجة اللقاء	<i>bois de charpente,</i>	خشب السجارة
<i>(hybride)</i>	تنسى الثقل والبالغ	<i>de menuiserie</i>	خشب البولمة (أي صناعة البراميل)
<i>glandage</i>	والهجن		صنائع الأذنية
<i>glandée</i>	جني البلوط		ضليل بربيل (خشب لصنوع)
	ثمر البلوط		لوح البلوط
	(أو حتى النقاط الساقطة منه)		غابة البنفس أو الشمشاد
<i>glandiforme</i>	بلوطي الشكل	<i>buisserie, buissière, buisse</i>	
<i>glandivore</i>	أكلة البلوط	<i>écorce</i>	قشرة = قُرْفَ = قُلْفَ = قُرْفَة = لِحاء
<i>glandifère</i>	منتجة للبلوط أو حاوية لشجر البلوط		هو الجزء الخارجي من الساق أو الفصان أو الجذر في النباتات
<i>balane</i>	بلوط البحر		وقد خصص الشهاني كلمة لحاء مقابل <i>liber</i>
			وقرف مقابل
		<i>rhytidome</i>	

<i>ingénue</i>	فتاة ساذجة (وهو وصف يعادل سلامه النية وبراءة الطبيع) فتاة بريئة (من الدنس والذنوب)
<i>fille innocente (oie blanche)</i>	
<i>demoiselle</i>	آنسة
<i>héritière (infante)</i>	وارثة
<i>pensionnaire</i>	طالبة داخلية
<i>écolière</i>	תלמידة
<i>étudiante</i>	طالبة (جامعة)
<i>ouvrière</i>	عاملة (صانعة)
<i>ouvrière spécialisée</i>	عاملة متخصصة
	مُجلسة : عاملة تمثل المحضور في أماكنهم بالمسرح
<i>ouvreuse</i>	
<i>payenne</i>	فلاحة = مزارعة
	عازبة <i>célibataire</i> والعزب هو من لا أهل له من الرجال والنساء
	ويقال للرجل أعزب وعزب (المرأة عزباء) وقد تعزّت المرأة قضت
	في العزوبة زماناً قبل أن تتأهل أي تزوج
<i>esclave</i>	والبيغزنة الأمة
<i>nubile</i>	بالغ = بالغة - مدركة (أي أدركت سن الزواج)
<i>nubilité</i> =	بلوغ
	وقد بلغت الفتاة أدركت وهي بالغ وبالغة
	صدق = مهر
	<i>dot</i>
	وقد مهر المرأة
	<i>(doter une fille)</i>
	جعل لها مهراً وكذلك أمهروا أي زوجها رجلاً على مهر وهي مشهورة
	والمحبوبة الحرة الفالية المهر والبائنة أيضاً ما يكون مع العروس من
	مال وجهاز عند زفافها
<i>trousseau de mariée</i>	جهاز العروس
<i>fiancée</i>	خطيبة (خطيبين)
	(أو خطيبة) وقد خطب الفتاة خطباً وخطبة طلبها للزواج وجعلها
	خطيبته فهو خاطب، الخطبة تطلق على المرأة الخطوبة وعلى ما
	يقدمه الخاطب عروضاً للخطبة
<i>blondine</i>	شقراء - صهباء
	وقد صهبت المرأة صهباً وصهباء وصهباً واصهباً الشعر واصهباً
	كانت فيه شقرة فهو أصهباً وهي صهباء.
<i>brunette</i>	فتاة سمراء
	وقد سمرت المرأة سمرة اسمراراً واسمرارت اسمراراً فهي سمراء
	(كان لونها بين السواد والبياض)
<i>caillotte</i>	امرأة ماجنة

ويوصى فساد الرأي بالفسخ يقال فسخ رأي فلان فساد الرجل
الفسخ الضعيف العقل وتفسخ الشيء تقطع وقد تدعّص اللحم
إذا فسد وثقاً والمُندعّص الميت إذا تفسخ
وقد تحمل جسم الميت أيضاً إذا تفسخ

<i>(se décomposer)</i>	
	وتحلل الجير أو الجبس إذا تفسخ
	ناتنة = غفن
	قرضت الفارة الثرب
	(قرابة)
	تفسخ (يعنى قرض وغفر)
	(القواسم : الحيوانات القارضة

filie (girl) بنت (ابنة) 111

<i>petite fille</i>	حفيدة
<i>tendron</i>	فتاة صغيرة
<i>fillette (gamine, gosse)</i>	بنية = (صبية)
<i>jeune fille</i>	فتاة
<i>vieille fille</i>	عائس
<i>fille d'honneur</i>	وصينة
<i>fille de joie</i>	بنت هوى = بني = عامر
	<i>(fille pupille)</i>
	فتاة أم (ولدت عن غير زواج شرعي)
<i>fille-mère</i>	عذراء = يكر = بتوول
<i>vierge (pucelle)</i>	بنكرة = بتولة = عذرية
<i>virginité,</i>	(بنكريبة)
<i>(puceletage)</i>	(بتوليل = عذرلي
<i>(virginal</i>	مراهنق
<i>pubère</i>	وقد راحق الغلام أي قارب الحلم ويبلغ حد الرجال
	وقد حلم الصبي حُلماً وحُلماً واحتلم أدرك ويبلغ مبلغ الرجال
<i>impubère</i>	غير مراهق
<i>jeune fille formée</i>	فتاة بالغة
<i>menstrues, menstruation, règles</i>	حيض
	(طمث = عادة شهرية للنساء)
	وقد صُمِّثَت المرأة حاصلت فهي طامت أي حائل وتعلق الصُّمُث
	على دم الحيض ودم النساء

<i>chemise de canon</i>	قبص المدفع (قبص السبطانة)	<i>percuteur</i>	قادح (=إبرة النجح)
<i>semir un canon</i>	نَخْصَر مدفعاً	<i>levier</i>	غُللة (=رافعة)
<i>forer un canon</i>	ثَبَّتَ مدفعاً	<i>ressort à boudin</i>	نايض فصيدي الشكل
<i>fraiser</i>	فَرَزَ (وَسَعَ فَتحة ثَبَّتَ)	<i>cylindre</i>	أسطوانة
<i>aléser</i>	مُبْطِّبُ الشُّغُور	<i>détente</i>	زنادة
<i>alésoir</i>	صَابِطَةٌ أَوْ مُضْبِطَةُ الشُّغُور	<i>pontet</i>	حَامِيَةُ الرِّفَادِ
<i>bronze à canon</i>	بَرْزَنَةُ الدَّفْعَةِ	<i>gâchette-détente</i>	لُسِنُ الرِّنَادِ
<i>damasquinage d'un fusil</i>	دَمَشْقَنَةُ فُولَادِ الْبَندِقِيَّةِ (تربيطه بخطوط وترصيعات)	<i>ressort de gâchette</i>	نَابِضُ الْلُّسِنِينِ
	لُسِنُينِ (حااضنِ الْبَندِقِيَّةِ)	<i>tête mobile</i>	رأْسُ مُتَحَركٍ
<i>enture (du rût)</i>		<i>boîte de culasse</i>	عَلَبةُ الْمَفْلَاقِ
<i>charge, bourre</i>	حُشُوة	<i>auget</i>	حُويص
<i>bourrage</i>	حُشُور	<i>magasin (d'armes)</i>	بَخْرَنُ (الْأَسْلَحَةِ)
	(هو ما يخشى من بارود في بطن الْبَندِقِيَّةِ)	<i>canon tonnant</i>	مَدْفَعٌ قَاصِفٌ
<i>charge d'explosif</i>	حُشُوةٌ مُتَفَجِّرَة	<i>hausse de tir</i>	مَسَافَةُ الرَّمَيِّ
<i>charge d'amorce</i>	حُشُوةُ الشُّبُلِيَّةِ	<i>hausse de visée</i>	مَوْجَهُ التَّصْوِيبِ
<i>charge de bombes</i>	حُشُوةُ القَنَابِلِ	<i>mire</i>	عَلَامَةُ التَّسْدِيدِ
<i>(charge</i>	(حُشُوراً)	<i>évidement du ressort</i>	لَقْرَةُ النَّابِضِ
<i>(charger le canon</i>	وَهَيْالُ الْقَمِ (الْقَمُ الدَّفْعَةِ)	<i>grenadière</i>	جَمْعَةُ الْقَنَابِلِ
<i>(recharger</i>	(الْقَمُ ثَانِيَة)	<i>guidon</i>	نَمَحةُ الْبَندِقِيَّةِ (مَقْدُومُهَا)
<i>chargeur de revolver</i>	مُشْطٌ (مُلْقَمٌ) الْمَسْدِسِ	<i>tenon de baïonnette</i>	لِسانُ الْمَرْبَةِ
<i>fusil à chargeur</i>	بَندِقِيَّةُ ذَاتِ مُشْطٍ	<i>quillon</i>	يُمْبَلِكُ (فِي صَلَبِ السِّيفِ)
<i>charge à poudre</i>	حُشُوةٌ بَارُودٌ	<i>embouchoir à quillon</i>	قَابِسٌ بِمُبْلِكٍ
<i>charge à plomb</i>	حُشُوةٌ رَصَاصِيَّة	<i>âme de chargement</i>	جَرْفُ الْأَلْقَامِ
<i>munitions</i>	ذَخِيرَة	<i>calibre de la pièce</i>	عِيَارُ الدَّفْعَةِ
<i>munitions d'artillerie</i>	(ذَخِيرَةُ مَدْفَعَةِ)	<i>bassinet</i>	مَذَرِّخُ الْبَارُودِ
<i>poudre à canon</i>	بارُودُ الْمَدَافِعِ	<i>baguette</i>	سَبِيلُ بَندِقِيَّةِ (فَضِيبِ)
<i>poudre de chasse</i>	بارُودُ الصَّيْدِ	<i>baguette-baïonnette</i>	خَرْبَةٌ
<i>(chevrotine</i>	(رَصَاصُ صَيْدِ)	<i>fabrication</i>	صَنَاعَةُ الْأَسْلَحَةِ :
<i>balle</i>	رَصَاصَة	<i>armurerie</i>	صَنَاعَةُ الْأَسْلَحَةِ
<i>balle égarée</i>	رَصَاصَةٌ طَائِشَةٌ		(مَصْنَعُهَا وَمَسْتَوْدُهَا)
<i>cribler de balles</i>	خَرْقُ بَالرَّصَاصِ	<i>armurier</i>	صَانِعُ الْأَسْلَحَةِ (أَوْ مَصْنَعُهَا)
<i>grenaille</i>	خُرْدُقٌ	<i>arquebusier</i>	صَانِعُ أَسْلَحَةِ قَديمة
	(قطعٌ كَبِيرٌ صَغِيرٌ من الرَّصَاصِ وَهِيَ تُرْكِيَّةٌ) (وَتُعرَدُقُ بالعَرَبِيَّةِ عَامِيَّةً فَصَيْبِحُهَا خَرْقٌ أَيْ أَنْسَدٌ)	<i>monteur-équipier</i>	مَرْكِبٌ مُتَجهِّزٌ
<i>dragée</i>	خُرْدُقَةٌ (رَصَاصَةٌ صَيْدِ)	<i>fourbisseurs</i>	سَقَالٌ = جَلَاءٌ
<i>amorce</i>	شَعْلَةٌ = فَتِيلُ الْأَشْعَالِ	<i>maquette</i>	خَوْذَجٌ = تَصْمِيمُ ثَوْذِيجِيٍّ
		<i>lame</i>	لَعْلٌ = صَفْبَحةٌ
		<i>lame de baïonnette</i>	نَصْلُ الْمَرْبَةِ
		<i>lame de sabre</i>	نَصْلُ السِّيفِ

<i>mâcher le coup</i>	أطلق النار = أرسل العلقة	<i>amorce-détonateur</i>	شعلة صاعقة
<i>faire feu, déclencher le feu</i>	قطع النار	<i>boîte d'amorce</i>	علبة الشعلة
<i>cesser le feu</i>	قطع الرمي	<i>tube d'amorce</i>	أنبوب الشعلة
<i>essuyer le feu</i>	قاسي (أو تحمل) النار	<i>capsule-amorce</i>	كبسولة شعلة
<i>feu meurtrier</i>	رمي قاتل	<i>cartouche</i>	(وهي علبة الشعلة) خرطوشة = نشكة
	رمي عن كثب أو عن قرب	<i>cartouche de combat</i>	خرطوشة قتال
<i>tirer à bout portant</i>	رمي الأهداف	<i>cartouche de</i>	خرطوشة بندقية الصيد
<i>tirer à la cible, au but</i>	رمي من مترصد	<i>fusil de chasse</i>	مسودع الذخيرة
<i>tirer à l'affût</i>	رمي على التخمين	<i>magasin à munitions</i>	(مسودع الأسلحة)
<i>tirer au jugé</i>	رمي رمياً تعلباً	<i>(magasin d'armes)</i>	خزن أنيبي (المخرطوش)
<i>tirer à blanc</i>	ناوش في كمين	<i>magasin tubulaire</i>	
<i>tirailler en embuscade</i>	(مناوش = فناص)	<i>poudrière</i>	خزن بارود
<i>(tirailler)</i>	حجلة الرمي		(أو علبة بارود)
<i>tire-feu</i>	(خبطة إطلاق النار في المدفع)	<i>sac à plomb</i>	كيوس رصاص
<i>coup de fusil</i>	طلقة بندقية	<i>tir-cartouche</i>	نازعة المخرطوش
<i>coup de feu</i>	طلقة نارية	<i>tire-balle</i>	نازعة الرصاص
<i>salve</i>	صلبة	<i>moule à cartouches</i>	قالب خرطوش
	(بقال أطلق صلبة)	<i>mandrin</i>	بمسك المثلث
<i>linge de feu</i>	خط النار	<i>tir</i>	— رمي (رمادة)
<i>plan des feux</i>	خطة الرمي	<i>appui de tir</i>	سناند الرمي
<i>feux de file</i>	نيران الرتل	<i>banquette de tir</i>	دكة الرمي
<i>feux de peloton</i>	نيران الفصيلة	<i>planchette de tir</i>	لوحة الرمي
<i>peloton de pièce</i>	سذلة المدفع	<i>table de tir</i>	جدول الرمي
<i>feux croisés</i>	نيران من جوانب متعددة	<i>tir à la bombe</i>	رمي القنابل
<i>fusillade</i>	تراشق بالبنادقيات	<i>tir au but</i>	رمي الأهداف
<i>arque busade</i>	طلق قرينة (بندقية قديمة)	<i>tir au fusil</i>	رمي بالبنادقية
<i>escapetterie</i>	طلق بيندقية واسعة الظرف	<i>tir d'arrêt</i>	رمي بالابلاقوف
	رشة بنادق (طلقات من بنادق مختلفة في وقت واحد)	<i>tir d'embuscade</i>	رمي الكمين
<i>mousquetade</i>	جمال (أو حقل أو ميدان) الرمي	<i>armer la pièce</i>	صلّي السلاح (جهزة)
		<i>armer un obus</i>	صل قذيفة
<i>champ de tir</i>	جمال التصريب	<i>épaulement de batterie</i>	يشراس البطارئ
<i>champ de visée</i>	ترمزي	<i>épauler</i>	تحصي بالشراس
<i>stand de tir</i>	قتل أو أعدم بالرصاص	<i>ajuster</i>	سُدد (ضبط)
<i>passer par les armes</i>	قتل أو أعدم بالبنادقية	<i>viser, prendre la visée</i>	تصريب
<i>fusiller</i>	تنص خاتلا	<i>visée par le canon</i>	تصريب من المدفع
<i>canarder</i>		<i>lâcher la bombe</i>	ألقى القنبلة

<i>cartouchière</i>	جعبة المخاطوش	<i>brûler sa cervelle</i>	أضرى الرصاص على رأسه
<i>l'ibérne</i>	(جمبة)	<i>casser la tête</i>	شيش رأسه
<i>cache-platine</i>	حاجبة آلة الندج	<i>désarmer un fusil</i>	فرغ بندقية (من المخاطوش)
<i>réatelier à fusils</i>	مسند البنادق	<i>partir</i>	العنقلت الرصاصة
	(علاقة لحمل البنادق في مستوى الذخيرة)	<i>éclat de projectile</i>	ثقبة قذيفة
<i>port d'armes</i>	حمل السلاح	<i>éclater</i>	تشظى
<i>porter en bandoulière</i>	تقلد السلاح	<i>cribler de balles</i>	تعرق بالرصاص
<i>bandoulière</i>	نجاد البندقية	<i>aller au feu</i>	ذهب الى القتال
<i>démonter l'arme</i>	فك السلاح	<i>faire feu</i>	أطلق النار
<i>remonter un canon</i>	ركب مدفنا	<i>faire long feu</i>	طالت عهده
<i>faisceau d'armes</i>	حرمة أسلحة	<i>rater</i>	تحيا الزند : أخطأ
<i>mettre les fusils en faisceaux, former les faisceaux</i>	فرم البنادق	<i>recul</i>	تراجع
	.	<i>recul du canon</i>	تراجع السبطانة
		<i>portée du canon</i>	صدى المدفع
		<i>accessoires</i>	متكمات
		<i>accessoires de pièces</i>	متسممات المدفع
		<i>baïonnette</i>	حربة
		<i>charger à la baïonnette</i>	حمل بالحراب
		<i>sabre, épée</i>	سيف
		<i>porte-sabre</i>	حاملة السيف
		<i>lame d'épée</i>	نصل السيف
		<i>rendre l'épée</i>	استسلم (ألقى السيف)
		<i>couteau-baïonnette</i>	مُذيبة حرية
		<i>douille</i>	عد
		<i>douille de cartouche</i>	طرف المخاطوشة
		<i>arrêtoir de baïonnette</i>	مُوققة الحرية
		<i>botte d'étandard</i>	مفرز القلم
		<i>botte</i>	ضربة سيف
		<i>/botte, boîte à fusil</i>	(علبة بندقية
		<i>fourchette</i>	مضبطة الرمي = حاصرة
		<i>tir à la fourchette</i>	رمي بالحاشرة
		<i>porte-cartouches</i>	حاملة المخاطوش
		<i>réatelier</i>	مسند الأسلحة
		<i>réatelier à bombes</i>	مسند القنابل
			(الموققة : لسبي يوقف الحركة)
		<i>fourreau</i>	قراب = غمد = جفن
		<i>fourreau de baïonnette</i>	غمد حرية
		<i>bretelle de fusil</i>	حماله البندقية

violette (violet, viola) بفتح 114

<i>vioriacées, violariées, violacées</i>	بنفسجيات : فصيلة بنفسجية
<i>violette simple</i>	بنفسج بسيط
<i>violette double</i>	بنفسج مزدوج
<i>pensée, (viola tricolor)</i>	بنفسج مثلث الألوان . زهرة الثالوث = بنفسج (تعريب الفرنسية)
<i>viol, odorante</i>	بنفسج عطر
<i>couleur violette</i>	لون بنفسجي
<i>violetter</i>	بنفسج (صبغ باللون البنفسجي)
<i>violacé, violâtre</i>	ضارب الى البنفسجي
<i>violacer</i>	بنفسج (تلوث بالبنفسج)
<i>violeine</i>	بنفسجي أرجواني
<i>miel violat</i>	عسل مُبنفسج (متأثر بطعم البنفسج)

bâtir (to build) بفتح 115

<i>les bâtisseurs</i>	البناءون
<i>(construire)</i>	شاد البناء رفعه (شيئاً) وكذلك شيده (شيئاً) والشيد والمشيد المرفع وعتر الدار عمراً بنها والاسم

<i>brûler sa cervelle</i>	شيش رأسه
<i>casser la tête</i>	فرغ بندقية (من المخاطوش)
<i>désarmer un fusil</i>	العنقلت الرصاصة
<i>partir</i>	شبثة قذيفة
<i>éclat de projectile</i>	تشظى
<i>éclater</i>	تعرق بالرصاص
<i>cribler de balles</i>	ذهب الى القتال
<i>aller au feu</i>	أطلق النار
<i>faire feu</i>	طالت عهده
<i>faire long feu</i>	تحيا الزند : أخطأ
<i>rater</i>	تراجع
<i>recul</i>	تراجع السبطانة
<i>recul du canon</i>	صدى المدفع
<i>portée du canon</i>	متكمات
<i>accessoires</i>	متسممات المدفع
<i>accessoires de pièces</i>	حربة
<i>baïonnette</i>	حمل بالحراب
<i>charger à la baïonnette</i>	سيف
<i>sabre, épée</i>	حاملة السيف
<i>porte-sabre</i>	نصل السيف
<i>lame d'épée</i>	استسلم (ألقى السيف)
<i>rendre l'épée</i>	مُذيبة حرية
<i>couteau-baïonnette</i>	عد
<i>douille</i>	طرف المخاطوشة
<i>douille de cartouche</i>	مُوققة الحرية
<i>arrêtoir de baïonnette</i>	مفرز القلم
<i>botte d'étandard</i>	ضربة سيف
<i>botte</i>	(علبة بندقية
<i>/botte, boîte à fusil</i>	مضبطة الرمي = حاصرة
<i>fourchette</i>	رمي بالحاشرة
<i>tir à la fourchette</i>	حاملة المخاطوش
<i>porte-cartouches</i>	مسند الأسلحة
<i>réatelier</i>	مسند القنابل
<i>réatelier à bombes</i>	(الموققة : لسبي يوقف الحركة)
<i>fourreau</i>	قراب = غمد = جفن
<i>fourreau de baïonnette</i>	غمد حرية
<i>bretelle de fusil</i>	حماله البندقية

<i>superstructure</i>	بنية فوقية
<i>infrastructure (substructure)</i>	بنية تحتية
<i>élever</i>	رفع (شيء)
<i>ériger</i>	أقام (يعني نصب ورفع) (نصب أيضاً يعني ركب شيئاً فوق شيء آخر)
<i>échafauder</i>	
<i>érection d'un monument</i>	إقامة نصب
<i>établissement</i>	إقامة (يعني إنشاء وتشييد)
<i>établissement</i>	مُؤسسة = مؤسسة
<i>échafaud</i>	المَحَالَة (الصَّفَالَة): (الخشبة التي يستقر عليها العَيَّانُون)
<i>éblouir (to dazzle)</i>	116) بَهْرَ
	بَهْرَهُ غَلِيْهِ وَفَضْلَهِ وَبَهْرَ الْقَرْبُ غَلَبُ ضَوْءِهِ عَلَى ضَوْءِ الْكَوَاكِبِ وَقَدْ بَهَرَتِ الشَّمْسُ أَنْشَاءَتْ بَهْرَأْ وَبَهْرَا
<i>éblouir la vue, aveugler</i>	خطف البصر
	(خطف البريق البصر ذهب به)
<i>éblouissant</i>	باهر
<i>éblouissement</i>	انبهار
	وَقَدْ جَهَرَتِ الْعَيْنُ لَمْ تَبْصِرْ فِي الشَّمْسِ فَصَاحِبَا أَجْهَرَ وَهِيَ جَهَرَاءُ وَمِنْ الْمُجْهَرِ وَالْمِجَهَارُ: آتَهُ لَتَضْخِيمِ الْمَرَبَاتِ. وَقَدْ عَنْشَى عَشْرًا سَاعَ بَصَرِهِ فَهُوَ غَشٌّ وَأَعْشَى (aveuglé) وَالْعَنْشَى وَالْمَشَاؤِةُ سَوْهُ الْبَصَرِ <i>berlue</i> (وَهِيَ الْفَشَاؤِةُ أَيْضًا)
	وَمِنْ كَلْمَةِ <i>éberluer</i> بَعْنَى بَهْرَهُ وَأَدْهَسَهُ
	والْعَشْوَةُ الظَّلْمَةُ وَهِيَ أَغْشَى اللَّهُ عَلَى بَصَرِهِ غَطَّاهُ آذَى الْعَيْنِ (بَثْرَهُ الرَّهَاجِ)
<i>blesser la vue par sa lumière éclatante</i>	
	(يعني صدم نظره وأساء إليه)
<i>offusquer la vue, donner dans les yeux, faire voir</i>	
<i>trente-six chandelles, donner le vertige, faire tourner la tête</i>	
	أَثْلَرَ الدَّوْخَةَ فِيهِ = دَرْجَهُ وَرَتْحَهُ (الرُّوحُ هُوَ الدَّوْلَرُ وَالْأَخْلَاطُ وَخَاصَّةُ فِي النَّظَرِ وَالرَّئِيْهَا) أَسَاءَ = تَلَأْأَ = زَهَرَ وَقَدْ زَهَرَ السَّرَّاجُ زَهَرَاً أَسَاءَ وَزَهَرَ الزَّنْدُ أَسَاءَتْ نَارَهُ وَزَاهَرَ

<i>maçonnerage</i>	المَعَارَة (maçonnerie) وقد غير المُنْزَلُ أَيْضًا سَكَنَهُ فَهُوَ مَعْمُورُ وَالْمَعَارُ هُوَ مَنْ يَسْكُنُ الْمَعَارَةَ أَوْ عَمَرَ دَارُ وَالْمَعَارَ
<i>construction</i>	الْبَيَانُ <i>construction, maçonnerie</i> والْمَعَارَةُ الْمَحِيطُ
<i>ébéniste</i>	وَالْمَعَارَةُ أَجْرَةُ الْمَعَارَةِ وَالْمَعَارَتُ الْمُنْزَلُ الْكَثِيرُ النَّاسُ وَالْمَعَارِي
<i>architecte</i>	الْبَشَّاءُ
<i>ingénieur architecte</i>	المَعَار : المَهَنَّجُ مَهَنَّجُ مَعَارِي
<i>femme ingénieur</i>	مَهَنَّدِسَة
<i>matériaux de construction</i>	مَوَادُ بَنَاءٍ
<i>constructif</i>	بَنَانِي = إِنْشَائِي
<i>constructeur, maçon</i>	بَنَاءً = بَانِ
<i>édificateur</i>	مُشَبِّد
<i>édification</i>	تَشْيِيد
<i>édifice</i>	بَنَاءً = صَرْح
<i>édifice de la civilisation</i>	صَرْحُ الْحَضَارةِ
<i>fondateur</i>	مُبَشِّسٌ = مُشَيْسٌ
<i>fondation</i>	أَنْشَيسٌ
<i>édile</i>	أَوْ مَؤَسِّسة
<i>entrepreneur de bâtiment</i>	كَبَّابِيَّةُ مَدِينَةٍ
<i>sous-entrepreneur</i>	مُنَذَّلُ بَنَاءٍ
<i>l'entreprise de bâtiment</i>	مُقَابِلُ مَنِ الْبَاطِنِ
<i>maître-maçon</i>	(مُقاوِلَةُ بَنَاءٍ)
<i>corps de métiers</i>	رَئِيسُ الْبَنَائِينَ
<i>corporation</i>	نَذَبَةُ حَرَفِينَ
	(سَمِيَّ خَطَّةُ بِالْمَغْرِبِ وهي تعني في الْأَدْعَلِ أَهْلُ الْأَخْرَفِ)
<i>bâtisse</i>	بَنَانِيَّة
<i>assise</i>	أَسْبَسَة
<i>bâtir à chaux et ciment</i>	بَنَى بِالْجَبَرِ وَالْإِسْنَتِ
<i>bâtir de boue</i>	بَنَى بِالْوَحْلِ أَوْ الْعَلَنِ
<i>bâtir sur le roc</i>	بَنَى عَلَى الصَّخْرِ
<i>bâtir sur le sable</i>	بَنَى عَلَى الرَّمْلِ
<i>reconstruction</i>	تَجَدِيدُ الْبَنَاءِ
<i>constitution</i>	بَنَاءً = تَأْسِيسٌ
<i>reconstitution</i>	إِعَادَةُ إِنشَاءِ أَوْ تَأْسِيسِ
<i>structure</i>	بَنَةُ (مِيكَلٌ)
<i>structurer</i>	بَنِي (= رَكْبٌ)
<i>structuration</i>	بَنَاءً = تَرْكِيبٌ

شُعُّجْيَنِي	فَلَانْ أَيْ ثُعْتَانِي وَثُقْتَنِي وَالْمُجَنْبِ ما جَاءِزْ حَدَ الْمُجَبِ
يقال عَجَبْ عَجَابْ وَالْأَعْجُوبَةِ ما يَعْجَبْ مِنْهُ	
<i>bluffer, leurrer, fair illusion</i>	تَحْذِيْعْ :
	تَحْذِيْعْ الْعَيْنِ شَكَّكَهَا فِيمَا تَرَى
<i>hallucination</i>	مَلْسِ : دَاهِ يُسلِّبْ مَعَ الْمَعْلُومِ
<i>halluciné</i>	رَجُلْ مَهْلُوسْ وَمَهْلُوسْ الْعَقْلِ مَسْلُوْمِ
<i>délire</i>	مَهْلَيْهَا هَلَّيْهَا وَهَدِيَانَا تَكَلُّمْ بِغَيْرِ مَعْقُولِ
<i>détirant</i>	بَهْيَهَا هَاهِ
	وَقَدْ هَرَقَهُ الْمَرْضِ اسْتَخْفَهُ فَصَارَ يَهْرَفُ وَيَهْنَدِي وَقَدْ اهْتَرَ الرَّجُلَ فَقَدْ
	عَقْلَهُ مِنَ الْمَرْضِ أَوْ اخْرَنَ فَهِيَ مَهْلَتِهِ
<i>séduire</i>	أَغْوَى الرَّجُلَ وَغَوَّا أَهْلَهُ
	وَكَذَلِكَ اسْتَغْوَاهُ وَالْغَوَّيِ الْفَضَالِ الشَّقَادِ نَهْرِيَ وَالْعَيْنِيَ وَالْعَيْنِيَ الْفَضَالِ
	وَالْمَغْوَةِ الْمَعْتَلَةِ
<i>séduction</i>	الْأَخْوَاهِ

boussole (compass) ١١٧

	(بيت الابرة)
<i>boussole marine</i>	بَوْسَلَةِ بَحْرِيَّة
<i>aiguille aimantée</i>	إِبْرَةِ مَغْنِيَطِيَّةٍ أَوْ مَعْتَلَةٍ
<i>aimant</i>	مَغْنِيَطِيَّسِ = مَغْنَاطِيَّسِ
<i>aimantation</i>	مَعْتَلَةٌ
<i>pivoter</i>	(دار حَوْنَ قَطْبٍ) <i>pivot</i> قَطْبٌ
<i>chape</i>	قَنْوَهُ
<i>(chape de réglage</i>	(قَعْوَ الضَّيْبِ)
<i>balar cier</i>	رَقَاعِيَّ
<i>aiguille astatique</i>	إِبْرَةِ مَعْتَلَةٍ
	(لا تَتَأْثِيرُ فِيهَا الْمَغْنِيَّةُ الْأَرْضِيَّةُ)
<i>cadrان</i>	مِيَانَا
<i>cadrان indicateur</i>	مِيَانَا دَالَّة
<i>cadrان solaire</i>	بِرْزُولَة
<i>habitacle</i>	عُلَبةِ الْبَوْسَلَةِ
فِرْجَارِيَّ	فِرْجَارِيَّ compas (يَبْطَلُ عَلَى الْبَوْسَلَةِ نَفْسَهَا فَيَقَالُ بَوْسَلَةِ بَحْرِيَّةٍ)
<i>(compas de mer</i>	
<i>cap de compas</i>	أَنْهَاءِ الْبَوْسَلَةِ
<i>lest</i>	صَابُورَةِ (تَقَلِّ يَحْفَظْ تَوازنَ الطَّائِرَةِ أَوْ السَّفَنَةِ)
	(أَيْ وَضْعِ صَابُورَةِ)
	تَعْبِيرِ

السَّرَاجِ وَتَلَالِهِ وَكَذَلِكَ ازْدَهَرَ وَالْأَنْهَرَ التَّبَرِ
(لَعَانِ = تَأْلُقِ)
سَيِّرَ الْبَهْرَ سَنَرَا وَسَادَةِ شَبَرَ وَانْبَهَ
انْهَيَارَ الْبَهْرَ = سَنَرَا
الْبَقَعِ = بَرَقِ
وَقَدْ لَمَعَ الْبَرَقِ أَضَاءَهُ وَكَذَلِكَ تَلَمَعَ وَأَنْتَمَعَ وَالْمَمَاعَةِ الْفَلَةِ
يَلْمَعُ فِي الْسَّرَابِ
وَالْأَلْمَعِيَّ وَالْيَلْمَعِيَّ الْذَّكِيِّ الشَّوَقَ الدَّهْنِ وَيَلْمَعُ الْبَرَقِ وَالْحَلْبِ
بَرَقِ تَرَقا تَغَيِّرَ وَدَهَشَ فَلَمْ يَعْرِ
تَأْلُقِ
وَقَدْ أَلْقَى الْبَرَقِ وَتَأْلُقِ وَاتَّلَقَ لَمَعَ وَالْأَلَاقِ الْبَرَقِ الْكَاذِبِ الَّذِي لَا
مَطْرِ لَهُ
الْأَنْقِ
مَتَأْلُقِ
وَقَدْ أَلَّ الْلَّوْنِ بَرَقِ
إِشْعَاعِ
أَشْعَتَ الْمَسْكِ إِشْعَاعًا نَشَرَتْ أَشْعَتَهَا وَالشَّعَاعَ ضَيْءَ الشَّمْسِ
<i>rayon du soleil</i>
وَالشَّعَاعَ آلَهَ لِإِرْسَالِ الْأَشْعَةِ
بَهْرِيَّ
وَهُوَ فِي الْحَقِيقَةِ انْعَكَاسُ النُّورِ
سَرَابِ
وَالْحَيْدَعِ السَّرَابِ
<i>mirage</i>
نُورِ زَانِفِ
نُورِ مَنْكَسِ
انْعَكَسُ النُّورِ انْتَلَبَ وَارْتَدَ بَعْدَ وَقْعَهُ عَلَى سَطْحِ مَعْصَوْلِ
<i>(réverbérer)</i>
اِرْتَدَادِ = انْعَكَاسِ
وَالْجَمْعُ أَيْضًا الْإِرْتَدَادِ يَقَالُ تَرْجُعُ الصَّوْتِ فِي صَدِيرِيِّ تَرْدَدَ وَارْتَدَ
خَلْبَهُ فَتَهُ
وَالْحَلْبُ الْبَرَقِ لَا مَطْرِ فِيهِ وَرَجُلُ كَبِيرُ خَلْبُ خَدَاعِيَّ يَمْدُدُ وَلَا
يَمْجُزُ.
ذَرِ الرَّمَادِ فِي الْعَيْوَنِ
شَدَمَهُ = أَدْهَشَهُ
وَالشَّدَمَهُ وَالشَّدَهُ الدَّهَشِ
وَالْذَّهَوْلُ عَنِ الشَّيْءِ نَسِيَانُهُ عَنْ شَغَلِهِ وَهُوَ التَّنَاسِيُّ وَالتَّشَاغَلُ
<i>étourdissement, émerveillement</i>
وَقَدْ يَكُونُ نَتْيَةً لِلْدَّوْسَهُ وَدُوَارَ أوْ سَكَرَ وَانْتَشَاءِ يَعْمَيْهِ
وَقَدْ أَعْجَبَ بِالشَّيْءِ عَجَبَهُ مِنْهُ وَتَعْجَبُهُ <i>(émerveiller)</i> يَقَالُ

	(أو انعطاف أو انثناء)	
déviation	انحراف	دائرة الرياح
déviation azimutale	انحراف ممتي	جزء من دائرة الرياح
déviation de la boussole	انحراف البوصلة	بُونصلة : بوعلة صغيرة
perturbation	اختلال = اضطراب	سَتَّ مِنْطَقِي
(perturbation de l'air)	تقلب الهواء = اضطرابه	قَاسِّ السَّتَّ
variation	تبَدِّل = تَغْيِير	خط استواء مِنْطَقِي
variation du compas	تبَدِّل البوصلة	قطب شمالي
	تبَدِّل المَغَناطِيسِيَّةُ الْأَرْضِيَّةُ	انحراف مِنْطَقِي
variation du magnétisme terrestre		حَارِف (منحرف)
		ميل

(بعض)
